



EN ■ User Manual

**Turntable with 33/45 RPM
with a Magnetodynamic Pick-Up
and Two-band Speakers**

CZ ■ Uživatelská příručka

**Gramofon 33/45 ot/min
s magnetodynamickou vložkou
a dvoupásmovými reproduktory**

SK ■ Používateľská príručka

**Gramofón 33/45 ot./min
s magnetodynamickou vložkou
a dvojpásmovými reproduktormi**

HU ■ Felhasználói kézikönyv

**Lemezjátszó, 33/45 fordulatszám,
magnetodinamikus betéttel és kétsávós
hangszórókkal**

PL ■ Podręcznik użytkownika

**Gramofon 33/45 obr./min z wkładką
magnetodynamiczną i dwupasmowymi
głośnikami**

Spis treści

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa.....2

Funkcje urządzenia 6

Opis urządzenia..... 6

 Umieszczenie elementów sterowania.....7

Instalacja7

 Podłączenie7

Uruchamianie8

 Regulator przedwzmacniacza10

 Odtwarzanie płyt10

 Gniazdko „LINE OUT” (wyjście liniowe) 11

 Uwagi dotyczące odtwarzania płyt..... 11

Konserwacja gramofonu 11

 Połączenie Bluetooth 11

Dane techniczne (z AT-3600L) 12

 Specyfikacja techniczna zasilacza..... 12

 WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE POSTĘPOWANIA ZE ZUŻYTYMI
 OPAKOWANIAM I13

 UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH 13

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE: NIE NARAŻAJ URZĄDZENIA NA DZIAŁANIE DESZCZU ANIE ZWIĘKSZONEJ WILGOTNOŚCI, ZAPOBIEGASZ W TEN SPOSÓB PODWYŻSZONEMU RYZYKU WYBUCHU POŻARU I PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM.



OSTRZEŻENIE: PRZY ZDEJMOWANIU OBUDOWY URZĄDZENIA (LUB JEGO TYLNEJ CZĘŚCI) GROZI NIEBEZPIECZEŃSTWO POŻARU LUB PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM. WEWNĄTRZ URZĄDZENIA NIE MA ŻADNYCH CZĘŚCI NADAJĄCYCH SIĘ DO SAMODZIELNEJ NAPRAWY. WSZELKIE NAPRAWY NALEŻY POWIERZYĆ WYKWALIFIKOWANYM TECHNIKOM.



Symbol błyskawicy wewnątrz trójkąta równobocznego ostrzega użytkownika przed obecnością wewnątrz urządzenia nieizolowanych przewodów pod „niebezpiecznym napięciem”, które mogą spowodować porażenie prądem elektrycznym.



Symbol wykrzyknika wewnątrz trójkąta równobocznego zwraca uwagę użytkownika na ważne instrukcje zamieszczone w dołączonej dokumentacji, dotyczące użytkowania i konserwacji urządzenia.



UWAGA

Aby zapewnić prawidłowe użycie produktu, przeczytaj dokładnie instrukcję obsługi i zachowaj ją do użytku w przyszłości. Jeśli urządzenie będzie wymagać naprawy lub konserwacji, zwróć się o pomoc do autoryzowanego serwisu.



UWAGA

W razie konieczności zdjęcia obudowy, wyciągnij najpierw wtyczkę kabla zasilającego z gniazdka.

1. Zapoznaj się z instrukcją obsługi

Po rozpakowaniu wyrobu przeczytaj uważnie instrukcję i przestrzegaj podanych w niej zaleceń dotyczących obsługi i innych czynności.

2. Zasilanie

To urządzenie można podłączyć wyłącznie do źródła zasilania odpowiadającego informacjom podanym na tabliczce znamionowej. Jeśli nie jesteś pewien, jakie parametry mają Twoje przewody elektryczne, skontaktuj się ze swoim sprzedawcą lub zakładem energetycznym. W przypadku produktów zasilanych przy pomocy baterii lub innych źródeł zasilania potrzebne informacje znajdują się w instrukcji obsługi.

3. Wentylacja

Otworki i wycięcia w obudowie urządzenia służą do wentylacji. Chronią urządzenie przed przegrzaniem i zapewniają jego należyte działanie. Nie blokuj ani nie zakrywaj tych otworów. Nie blokuj otworów wentylacyjnych poprzez stawianie urządzenia na łóżku, kanapie, dywanie lub podobnej powierzchni. Urządzenie można umieścić w bibliotecznym lub innym pomieszczeniu zamkniętym wyłącznie w przypadku zapewnienia jego właściwej wentylacji i spełnienia warunków określonych przez producenta.

4. Wysokie temperatury

Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu grzejników, pieców, kominków lub innych źródeł ciepła (w tym wzmacniaczy). Na urządzeniu nie można stawiać otwartego ognia, np. palącej się świeczki.

5. Woda i wilgoć

Nie używaj tego urządzenia w pobliżu wody, np. wanny, zlewozmywaka, w wilgotnej piwnicy, w pobliżu basenu itp. Nie ustawiaj na urządzeniu naczyni (np. wazonów) napełnionych wodą.

6. Czyszczenie

Przed rozpoczęciem czyszczenia wyjmij wtyczkę z gniazdka. Nie używaj środków czyszczących w płynie lub aerozolu. Czyść urządzenie wilgotną ściereczką.

7. Ochrona kabli zasilających

Umieść kable tak, aby nie można było po nich chodzić oraz aby nie zostały zniszczone przez przedmioty stojące nad nimi lub obok nich. Zwróć szczególną uwagę na miejsca, gdzie kabel wydostaje się z gniazdka, przedłużaczy i z urządzenia.

8. Przeciążanie

Nie przeciążaj nadmiernie gniazdka przedłużaczami lub panelami z gniaздkami, aby nie zwiększać ryzyka wybuchu pożaru czy porażenia prądem elektrycznym.

9. Burza

Przed burzą lub jeśli urządzenie nie będzie przez dłuższy czas używane, wyciągnij wtyczkę z gniazdka. Zapobiegiesz w ten sposób uszkodzeniu urządzenia na skutek uderzenia pioruna w przewód elektryczny lub przepięcia.

10. Przedmioty obce i ciecz

Nie próbuj wkładać do urządzenia jakichkolwiek przedmiotów przez otwory wentylacyjne. Gdyby doszło do kontaktu z jakąkolwiek częścią podłączoną do prądu lub do zwarcia, groziłoby to wybuchem pożaru i porażeniem prądem elektrycznym. Nie dopuść, by do urządzenia przedostała się ciecz.

11. Podłączenie

Nie korzystaj ze sposobów podłączania niezależnych przez producenta, ponieważ mogłoby dojść do zagrożenia zdrowia i majątku.

12. Akcesoria

Nie umieszczaj urządzenia na niestabilnych wózkach, stojakach, półkach czy stolikach. W razie jego upadku może dojść do obrażeń dzieci lub osób dorosłych oraz uszkodzenia urządzenia. Używaj wyłącznie wózków, stojaków i stolików zalecanych przez producenta lub dostarczanych jako wyposażenie produktu. Mocując urządzenie, korzystaj wyłącznie z oryginalnego wyposażenia i przestrzegaj zaleceń producenta. Urządzenie umieszczone na wózku poruszaj ostrożnie. W razie gwałtownego zatrzymania wózka, użycia nadmiernej siły lub poruszania się po nierównej powierzchni może dojść do przewrócenia wózka wraz z urządzeniem.

13. Obciążenie

Nie depcz po urządzeniu ani nie stawiaj na nim ciężkich przedmiotów. Gdyby taki przedmiot spadł, mógłby spowodować obrażenia osób i uszkodzenie urządzenia.

14. Podłączanie

Przed podłączeniem gramofonu do innego urządzenia wyłącz wszystkie podłączone urządzenia i odłącz je od sieci. Przed podłączeniem zapoznaj się dokładnie z instrukcją podłączanego urządzenia i postępuj zgodnie z podanymi w niej wskazówkami.

15. Głośność

Przed włączeniem urządzenia nastaw głośność na minimum. W przypadku odtwarzania zbyt głośnego dźwięku mogłoby dojść do uszkodzenia słuchu lub głośników.

16. Zniekształcenia dźwięku

Nie pozwól, by urządzenie zbyt długo odtwarzało zniekształcony dźwięk. Mogłoby dojść do przegrzania głośników, a następnie do pożaru.

17. Słuchawki

Korzystając ze słuchawek, ustawiaj rozsądną siłę głosu. Długie odtwarzanie przy nadmiernej sile głosu grozi uszkodzeniem słuchu.

18. Płyty

Nie używaj pękniętych, zdeformowanych lub naprawianych płyt. Mogą się rozpaść i spowodować poważne obrażenia lub uszkodzenie urządzenia.

19. Uszkodzenie wymagające naprawy

W przypadku wystąpienia jednej z poniższych sytuacji odłącz urządzenie od sieci i oddaj je do naprawy wykwalifikowanym technikom serwisowym:

- a) doszło do uszkodzenia kabla lub wtyczki;
- b) na urządzenie spadł jakiś przedmiot lub została wylana ciecz;
- c) urządzenie było wystawione na działanie deszczu lub wody;
- d) przy obsłudze zgodnej z instrukcją urządzenie nie działa normalnie. Reguluj wyłącznie te ustawienia, które zostały opisane w instrukcji obsługi. Jakiegokolwiek inne ustawienia mogą spowodować poważne uszkodzenie urządzenia. Uruchomienie urządzenia może w takim wypadku wymagać poważnej naprawy serwisowej;
- e) urządzenie spadło lub zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone;
- f) jeśli zachodzą wyraźne zmiany w działaniu urządzenia, należy zwrócić się o pomoc do wykwalifikowanego serwisu.

20. Naprawy

Nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia. Przy otwarciu obudowy grozi porażenie prądem elektrycznym i szereg innych niebezpieczeństw. Wszelkie naprawy serwisowe należy powierzyć wykwalifikowanym technikom.

21. Części zamienne

Jeśli trzeba będzie wymienić jakiegokolwiek części, zadбай o to, aby technik serwisowy użył oryginalnych części zamiennych lub takich, których parametry są całkowicie zgodne z oryginalnymi częściami. Użycie nieodpowiednich części grozi pożarem i porażeniem prądem elektrycznym.

22. Kontrola bezpieczeństwa

Po zakończeniu jakiegokolwiek czynności serwisowej poproś technika o przeprowadzenie kontroli należytego działania urządzenia.

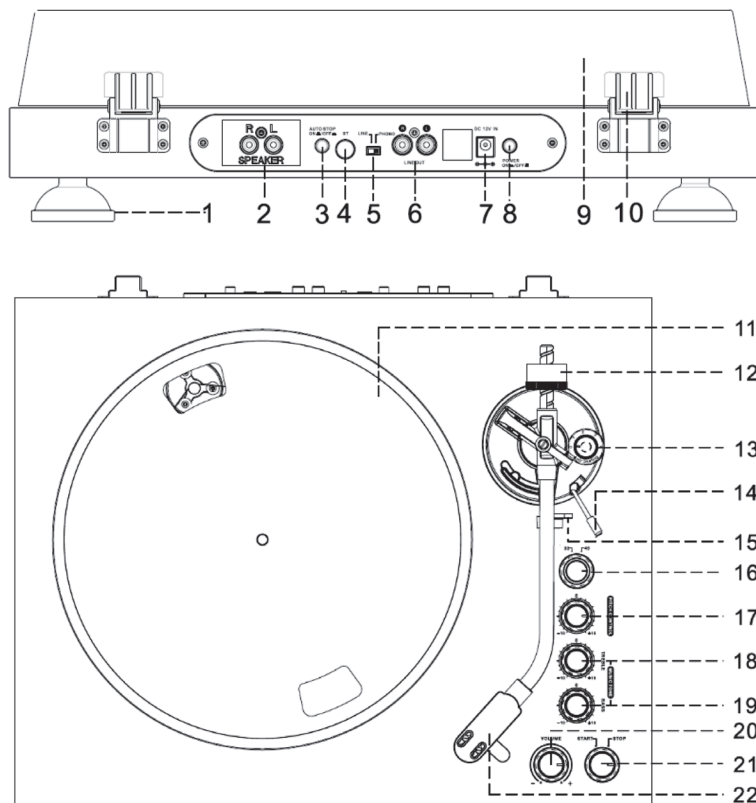
Ostrzeżenie:

Nie narażaj urządzenia na działanie kapiącej lub pryskającej wody i nie ustawiaj na nim przedmiotów napełnionych płynem, na przykład wazonów. Adapter sieciowy służy jako urządzenie odłączające i z tego względu musi być łatwo dostępny.

Funkcje urządzenia

- Gramofon z prędkością 33/45 obr./min
- Gramofon z funkcją automatycznego/ręcznego zatrzymania
- System z napędem pasowym
- Wkładka magnetodynamiczna Audio Technica AT3600L
- Precyzyjna regulacja prędkości
- Wejście liniowe RCA
- Głośniki stereofoniczne
- Odbiornik/nadajnik Bluetooth

Opis urządzenia



Umieszczenie elementów sterowania

- ❶ Nóżka gramofonu
- ❷ Wejście dla głośników
- ❸ Automatyczny stop
- ❹ BT (Bluetooth)
- ❺ Przetącnik Line/Phono
- ❻ Wejście liniowe RCA
- ❼ Wejście dla zewnętrznego adaptera zasilającego
- ❽ Przycisk ON/STANDBY (włączone / tryb czuwania)
- ❾ Pokrywa
- ❿ Zawias do pokrywy
- ⓫ Talerz gramofonu
- ⓬ Obciążenie
- ⓭ Antiskating
- ⓮ Dźwignia podnosząca
- ⓯ Blokada ramienia
- ⓰ Przetącnik prędkości obrotów 33/45 obr./min
- ⓱ Precyzyjna regulacja obrotów
- Ⓜ Ustawienia poziomu wysokich tonów
- Ⓝ Ustawienia poziomu basów
- Ⓞ Regulator głośności
- Ⓟ Przetącnik Play/Stop
- Ⓠ Głowica wkładki gramofonowej

Ostrzeżenie:

Podczas korzystania z elementów sterujących, regulacji lub przeprowadzania procedur niezgodnych z instrukcjami zawartymi w niniejszym podręczniku, może grozić niebezpieczeństwo uszkodzenia urządzenia. Regulację i naprawy tego produktu może wykonywać tylko personel serwisowy o odpowiednich kwalifikacjach specjalistycznych.

Instalacja

- Rozpakuj wszystkie części i zdejmij z nich materiał ochronny.
- Nie podłączaj urządzenia do sieci elektrycznej przed skontrolowaniem napięcia sieciowego i przeprowadzeniem wszystkich pozostałych podłączeń.

Podłączenie

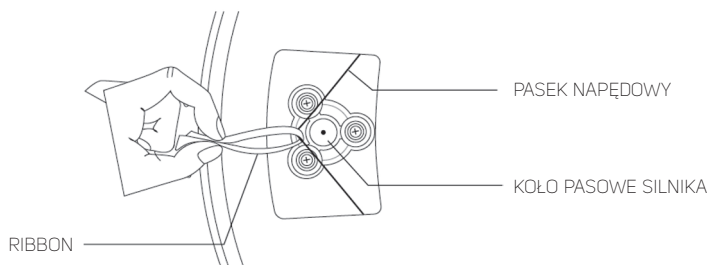
1. Podłącz zewnętrzny adapter zasilający do złącza na **zewnętrzny adapter zasilający**.
2. Podłącz wtyczkę urządzenia do odpowiedniego gniazdka sieciowego.
3. Wciśnij przycisk **ON/STANDBY (wt./tryb czuwania)** na tylnym panelu, aby włączyć urządzenie z trybu czuwania.

Uruchamianie

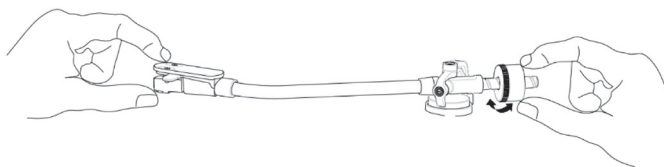
Istotne ostrzeżenie: podczas montażu (a także późniejszego użytkowania) gramofonu postępuj ostrożnie, nie używaj siły. Jest to bardzo delikatne i czułe urządzenie.

Sposób przygotowania:

- Załóż pasek napędu na podnośnik pod spodem talerza
- Załóż talerz gramofonowy na środkowy bolec.
- Okienko w talerzu obróć tak, aby widzieć koło pasowe silnika i załóż pasek napędu na koło pasowe silnika.



- Na talerz gramofonu połóż miękką podkładkę pod płytę.
- **Założenie ciężarka:** na ramię adaptera wsuń ciężarek i lekko przykręć do tylnego końca ramienia adaptera.



- **Wyważenie ramienia:** ustaw przycisk anti-skatingu na „0”. Przy wyłożonym gramofonie połóż na talerzu płytę, odbezpiecz ramię ze stojaka i podnieś dźwignię podnoszenia ramienia. Teraz należy wyważyć ramię. **Gramofon musi być wyłożony, aby płyta nie zaczęła się obracać!** Zdejmij osłonę igły, wciąż postępuj z igłą bardzo ostrożnie! Przenieś ramię nad płytę i uruchom dźwignię podnoszenia. W zależności od ruchu ramienia należy przesunąć ciężarek – jeśli ramię opada w ryse, ciężarek jest zbyt blisko przegubu, jeśli podnosi się znad płyty, ciężarek jest zbyt blisko końca ramienia.

Przesuwaj poprzez przekręcanie pozycję ciężarka na ramieniu aż do osiągnięcia wyważenia ramienia w pozycji poziomej przy zwolnieniu podnoszenia ciężarka.

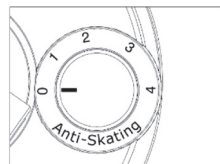
- **Ustawienie zerowej wartości skali:** jedną ręką przytrzymaj ciężarek a drugą ręką obracaj kołem ze skalą na pozycję „0” wobec linii indeksowej na wale, lecz tak, aby jednocześnie nie obracać ciężarkiem.



- **Ustawienie nacisku na grot:** W przypadku adaptera Audio-Technica AT-3600L obracaj ciężarkiem (wraz ze skalą) w kierunku do środka, aż przed linią indeksową znajdzie się liczba „2” do „3” na kole ze skalą.

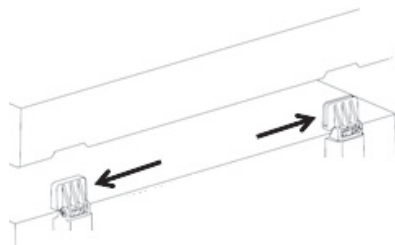
Uwaga: dla innych wkładek można ustawić inny nacisk na grot. Przestrzegaj dokładnie zaleceń producenta adapteru.

- **Ustawienie opcji antiskating:** antiskating to delikatna siła wyrównująca siłę dośrodkową podczas odczytu płyty gramofonowej. Regulator anti-skatingu ustaw na wartość odpowiadającą naciskowi na grot adaptera ustawionemu ciężarkiem na ramieniu.



Uwaga: anti-skating pracuje także przy opuszczaniu adapteru do rowka i może utrudnić opuszczenie adapteru w konkretnym miejscu płyty.

- Zainstaluj pokrywę przeciwpytową w zawiasie na górnej obudowie. Upewnij się, że po zamknięciu przezroczystej pokrywy i przy uniesionym ramieniu ramię może się swobodnie poruszać, w przeciwnym razie nie można zamykać pokrywy podczas użytkowania.



Regulator przedwzmacniacza

- **Przetątnik LINE/PHONO** umieszczony jest na tylnym panelu.
- Jeśli wybierzesz opcję „**LINE**”, sygnał dźwiękowy zostanie przetworzony przez wewnętrzny przedwzmacniacz. Do odtwarzania muzyki gramofon może być bezpośrednio podłączony do aktywnego głośnika.
- Jeśli wybierzesz opcję „**PHONO**”, sygnał dźwiękowy będzie omijał wewnętrzny przedwzmacniacz. W tym przypadku do odtwarzania muzyki gramofon musi być podłączony do zewnętrznego przedwzmacniacza.

Odtwarzanie płyt

- Jeśli gramofon jest już włączony, przy pomocy włącznika na tylnym panelu (ON), przetątnik włącznik na górnej stronie (START/STOP) na pozycję START i potóż płytę na talerzu.
- Zdejmij osłonę grotu adaptera.
- Przy pomocy przetątnika 33 obr./min. lub 45 obr./min. ustaw właściwą prędkość obrotów.

Uwaga: Przed użyciem należy odbezpieczyć ramię adaptera od podpórki a po użyciu ponownie zabezpieczyć ramię.

- Przesuń **dźwignię podniesienia** do góry, aby ramię adaptera uniosło się z pozycji spoczynku, a następnie powoli przemieść ją na stronę z zapisem. Talerz z płytą zacznie się obracać. Jeszcze nie opuszczaj ramienia.
- Pochyl **dźwignię podnoszenia**, aby ramię adaptera mogło opaść i delikatnie dotknąć zapisu. Teraz rozpoczyna się odtwarzanie nagrania dźwiękowego.
- Przesuń **dźwignię podniesienia** do góry, aby ramię adaptera uniosło się z pozycji spoczynku. Talerz będzie w dalszym ciągu się obracać, ale odtwarzanie nagrania zostanie zatrzymane.
Aby kontynuować odtwarzanie, użytkownik musi przechylić **dźwignię podnoszenia**.

Uwaga: automatyczne uruchamianie i zatrzymywanie obrotu płyty w rowku bicia można wyłączyć, naciskając przycisk **AUTOSTOP** (3) na panelu tylnym. Obroty są wtedy sterowane wyłącznie przez przetątnik **START/STOP** (21).

Gniazdko „LINE OUT” (wyjście liniowe)

- Ten system może być podłączony do urządzenia zewnętrznego (np. aktywnego wzmacniacza i głośnika) przy pomocy **gniazdka RCA „LINE-OUT”** na tylnej stronie obudowy.
- Podłącz urządzenie zewnętrzne (np. aktywny wzmacniacz), w razie potrzeby z przewodem uziemienia.

Uwagi dotyczące odtwarzania płyt

- Nie obracaj ani nie zatrzymuj tarczy gramofonu lub płyty ręcznie. Ryzyko obrażeń lub uszkodzenia urządzenia.
- Nie dotykaj ramienia gramofonu podczas jego powracania do pozycji początkowej. Ryzyko uszkodzenia urządzenia.
- Nie przenoś ani w żaden inny sposób nie manipuluj urządzeniem, jeśli ramię nie jest zablokowane w uchwycie. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia urządzenia.
- Do odtwarzania nie używaj elastycznych, zarysowanych ani w inny sposób zdeformowanych płyt.
Mogą spowodować uszkodzenia tarczy i igły.
- Dźwignię podnoszenia ramienia pozostawiaj podczas działania zawsze w pozycji opuszczonej. Podnoś ją tylko, aby przerwać odtwarzanie płyty a następnie ponownie ją opuścić. Unikniesz zarysowania pokrywki, płyty gramofonowej, ew. uszkodzenia ramienia.
- Adapter zawsze opuszczaj i podnoś powoli przy pomocy podnośnika ramienia, nigdy tylko ręką. Zapobiegiesz uszkodzeniu płyty lub igły odczytującej.

Konserwacja gramofonu

Do czyszczenia używaj czystej, miękkiej ściereczki, którą możesz lekko zwilżyć wodą. Zadbaj o to, aby woda nie przedostała się do urządzenia. Nie używaj do czyszczenia gąbek z powierzchnią ścierną ani druciaków, mogłyby zarysować powierzchnię. Do czyszczenia zewnętrznej obudowy nie używaj rozcieńczalników, benzyny ani rozpuszczalników.

Połączenie Bluetooth

Służy do odtwarzania muzyki z urządzenia Bluetooth, np. z telefonu komórkowego. Poprzez wielokrotne naciśnięcie przycisku **BT (4)** należy wybrać wejście Bluetooth. Włącz Bluetooth w urządzeniu, wyszukaj „STT 650SBA” i wybierz, aby połączyć. Poczekaaj, aż Twoje urządzenie sparuje się z urządzeniem. Udaane parowanie jest sygnalizowane wskaźnikiem świecącym na niebiesko w sposób ciągły. Możesz słuchać muzyki odtwarzanej przez podłączony głośnik Bluetooth. Jego głośność nie jest zależna od głośności głośników wbudowanych w gramofon. W trybie odtwarzania muzyki (np. z gramofonu) naciśnij i przytrzymaj przycisk **BT (4)**. Wskaźnik zacznie migać, a jeżeli połączenie się powiedzie, zacznie świecić na niebiesko w sposób ciągły. Aby anulować parowanie, naciśnij i przytrzymaj przycisk **BT (4)**.

Uwaga:

- Pomimo wszelkich starań o zapewnienie szerokiej kompatybilności, nie można zagwarantować udanego połączenia Bluetooth, zwłaszcza w przypadku starszych wersji.
- Dźwięk odtwarzany przez Bluetooth może być nieco opóźniony wobec dźwięku z wbudowanych głośników.

Dane techniczne (z AT-3600L)

System	paskowy
Silnik	DC Servo
Prędkość	33 1/3, 45 obr./min.
Zniekształcenia	0,25 % wrms
Ramię	typ dynamiczny zrównoważony
Zakres ustawienia nacisku igły	0-6 g
Wkładka	MM (ruchomy magnes)
Napięcie wyjściowe	4 mV
Zasilanie	230 V ~ 50 Hz
Pobór mocy	<6 W
Wymiary	460 × 370 × 123 mm
Masa	5,6kg

Bluetooth

Wersja	5.4
Moc maksymalna nadajnika	100 mW przy 2,4 GHz – 2,4835 GHz

Specyfikacja techniczna zasilacza

Nazwa producenta lub znak towarowy, numer rejestracyjny i adres	DongGuan Obelieve Electronic Co.,Ltd
Identyfikator modelu	OBL-1203000E
Napięcie wejściowe	100-240 V
Częstotliwość wejściowa	50/60 Hz
Napięcie wyjściowe	12 V
Prąd wyjściowy	3 A
Moc wyjściowa	36 W
Średnia wydajność w trybie aktywnym	≥87,4 %
Wydajność w trybie pracy na niskim poziomie (10%)	79%
Zużycie energii w trybie czuwania	0,1 W

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE POSTĘPOWANIA ZE ZUŻYTYMI OPAKOWANIAMI

Zużyte opakowanie należy przekazać do punktu wyznaczonego przez lokalny urząd w celu składowania odpadów.

UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Ten symbol umieszczony na produkcie lub w jego dokumentacji przewodniej oznacza, że zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne nie mogą być wyrzucane wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi. Aby je prawidłowo zutylizować, odnowić lub poddać recyklingowi, przekaż te wyroby do właściwych punktów zbiórki odpadów. Alternatywnie, w niektórych krajach UE lub innych krajach europejskich można zwrócić produkty do lokalnego sprzedawcy detalicznego przy zakupie równoważnego nowego produktu. Prawidłowo utylizując produkt, pomagasz zachować cenne zasoby surowców naturalnych i przeciwdziałasz negatywnemu oddziaływaniu na środowisko naturalne oraz zdrowie ludzkie, do czego mogłoby dochodzić nieodpowiedniej utylizacji odpadów. Szczegółowych informacji udzieli najbliższy lokalny urząd lub najbliższy punkt zbiórki odpadów. Za nieprawidłową utylizację tego rodzaju odpadów mogą być nakładane kary zgodne z lokalnymi przepisami.

Dotyczy podmiotów gospodarczych z krajów Unii Europejskiej

Jeżeli chcesz zutylizować urządzenia elektryczne i elektroniczne, po potrzebne informacje zwróć się do sprzedawcy lub dostawcy produktu.

Utylizacja wyrobów w krajach spoza Unii Europejskiej

Ten symbol obowiązuje w Unii Europejskiej. Jeżeli chcesz zutylizować ten wyrób, po potrzebne informacje dotyczące prawidłowego sposobu utylizacji zwróć się do lokalnych urzędów lub sprzedawcy produktu.



Ten produkt spełnia wszelkie podstawowe wymagania dyrektyw UE, które go dotyczą.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

Językiem oryginału jest język czeski.

Adres producenta: FAST ČR, a.s., U Sanitatu 1621, Říčany CZ-251 01

FAST ČR, a.s. oświadcza niniejszym, że typ urządzenia radiowego STT-650SBA spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/UE. Deklaracja zgodności znajduje się na www.sencor.eu

SENCOR®

PL Warunki gwarancji

Karta gwarancyjna nie jest częścią pakietu urządzenia.

Produkt objęty jest 24 – miesięczną gwarancją, począwszy od daty zakupu przez klienta. Gwarancja jest ograniczona tylko do przedstawionych dalej warunków. Gwarancja obejmuje tylko produkty zakupione w Polsce i jest ważna tylko na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Gwarancja obejmuje tylko produkty funkcjonujące w warunkach gospodarstwa domowego (nie dotyczy produktów oznaczonych jako „Professional”). Zgłoszenia gwarancyjne można dokonać w autoryzowanej sieci serwisowej lub w sklepie, gdzie produkt został nabyty. Użytkownik jest zobowiązany zgłosić usterkę niezwłocznie po jej wykryciu, a najpóźniej w ostatnim dniu obowiązywania okresu gwarancyjnego. Użytkownik jest zobowiązany do przedstawienia i udokumentowania usterki. Tylko kompletne i czyste produkty (zgodnie ze standardami higienicznymi) będą przyjmowane do naprawy. Usterki będą usuwane przez autoryzowany punkt serwisowy w możliwie krótkim terminie, nieprzekraczającym 14 dni roboczych. Okres gwarancji przedłuża się o czas pobytu sprzętu w serwisie. Klient może ubiegać się o wymianę sprzętu na wolny od wad, jeżeli punkt serwisowy stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe. Aby produkt mógł być przyjęty przez serwis, użytkownik jest zobowiązany dostarczyć oryginały: dowodu zakupu (paragon lub faktura), podobnej i wypełnionej karty gwarancyjnej, certyfikatu instalacji (niektóre produkty).

Gwarancja zostaje unieważniona, jeśli:

- usterka była widoczna w chwili zakupu;
- usterka wynika ze zwykłego użytkowania i zużycia;
- produkt został uszkodzony z powodu złej instalacji, niezastosowania się do instrukcji obsługi lub użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem;
- produkt został uszkodzony z powodu złej konserwacji lub jej braku;
- produkt został uszkodzony z powodu zanieczyszczenia, wypadku lub okoliczności o charakterze sił wyższych (powódź, pożar, wojny, zamieszki itp.);
- produkt wykazuje złe działanie z powodu słabego sygnału, zakłóceń elektromagnetycznych itp.;
- produkt został uszkodzony mechanicznie (np. Wyłamany przycisk, upadek, itp.);
- produkt został uszkodzony z powodu użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych, nośników, akcesoriów, baterii, akumulatorów itp. lub z powodu użytkowania w złych warunkach (temperatura, wilgotność, wstrząsy itp.);
- produkt był naprawiany lub modyfikowany przez nieautoryzowany personel;
- użytkownik nie jest w stanie udowodnić zakupu (nieczytelny paragon lub faktura), dane na przedstawionych dokumentach są inne niż na urządzeniu;
- produkt nie może być zidentyfikowany ze względu na uszkodzenie numeru seryjnego lub plomby gwarancyjnej.

Sprzęt marki Sencor serwisuje **Centralny Serwis FAST Poland Sp. z o.o.** Okres gwarancji wynosi 24 miesiące dla użytkownika domowego, dla firm i instytucji ulega skróceniu do 12 miesięcy od daty zakupu. Prosimy o sprawdzenie szczegółów procedury reklamacyjnej na stronie internetowej <https://www.sencor.pl/serwis> lub kontakt telefoniczny.

Adres producenta:

FAST ČR, a.s., U Sanitatu 1621, Říčany CZ-251 01

Distributor:

FAST POLAND SP. Z O.O., Kwietniowa 36, 05-090 Wypędy, Poland, tel: +48 22 102 16 90,
e-mail: biuro@fastpoland.pl, www.fastpoland.pl

Autoryzowany serwis:

FAST POLAND SP. Z O.O., Kwietniowa 36, 05-090 Wypędy, Poland, tel: +48 22 102 16 90,
e-mail: serwis@fastpoland.pl, www.fastpoland.pl

Językiem oryginalnej wersji instrukcji jest język czeski, pozostałe wersje językowe są tłumaczone.

